



### Maison du Tourisme Sambre-Orneau

Rue Sigebert, 3 – 5030 Gembloux  
081 62 69 66  
info@sambre-orneau.be  
www.sambre-orneau.be



Crédits photos Photo credits : Agrophot, Denis Closon, Amandine Couvreur, Bernadette Verhasselt  
Éditeur responsable Verantwoordelijke uitgever : Maison du Tourisme Sambre-Orneau  
Partenaires/Partners: Offices du Tourisme de Floreffe, Gembloux et Jemeppe-sur-Sambre, Syndicats d'Initiative de Sambreville et Sombrefe  
Graphisme Grafisch ontwerp : Studio Kiv'la  
Imprimeur Afdrukken : Bietlot



Retrouvez le tracé GPX de cette balade  
Navigeer op uw smartphone met de GPX-route



# À la découverte de Sauvenière Op ontdekking door Sauvenière

Son église, ses chapelles et ses campagnes  
De kerk, de kapellen en de omliggende velden



SAMBRE ORNEAU  
TERRE D'ESCALES



Distance Afstand  
8 km



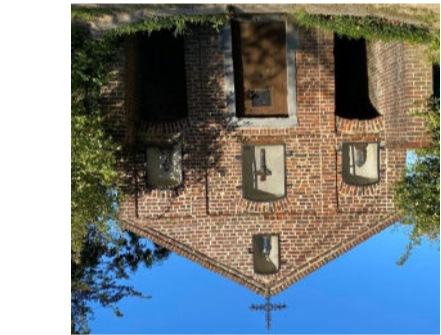
Durée Tijdsduur  
1h45



Dénivelé Hoogteverschil  
92 m



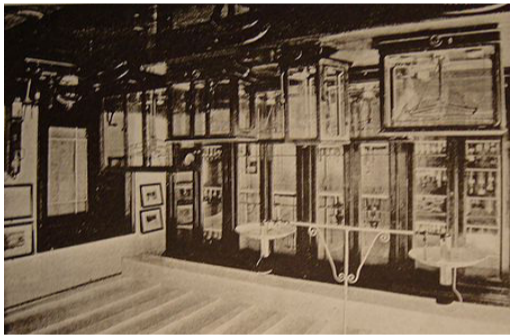
Départ Vertrek :  
Rue du Trichon, 245 – 5030 Sauvenière



**6** Chapelle Notre-Dame de Lorette  
Kapel Notre-Dame de Lorette

Construction en style néoclassique du début du 19e siècle, ce sanctuaire possède une abside semi-circulaire. La porte centrale est encadrée par des passages échancrés permettant de faire le tour de l'édifice.

Dezekapel is aan het begin van de 19e eeuw gebouwd in neoklassieke stijl, met een halfronde apsis. Naast de centrale deur liggen twee doorgangen, waardoor bezoekers volledig rond de kapel kunnen wandelen.



**4** Station du Centre de Recherches Agronomiques  
Station van het centrum voor landbouwkundig onderzoek

Elle comprend trois stations: phytopathologie (ancienne collection d'espèces fruitières); zootechnie (étude rationnelle aux spéculations animales); phytotechnie (étude de diverses cultures).

Er zijn drie stations: fytopathologie (oude collectie fruitsoorten), zoötechniek (rationele studie van veehouderij) en fyto-technie (studie van verscheidende gewassen).



**2** Stordoir  
Stordoir

Cet ancien moulin à huile appartenait à l'abbaye de Gembloux depuis le 16e siècle. Il n'en subsiste que quelques pierres visibles dans les murs. Il s'élevait au confluent du Baudé et de l'Orneau. En 1789, il fut vendu comme bien nationalisé.

Deze voormalige oliemolen behoorde sinds de 16e eeuw toe aan de abdij van Gembloux. Er zijn nog maar enkele stenen van zichtbaar in de huidige muren. De molen stond op de plaats waar de Baudéet en de Orneau samen vlieden. In 1789 werd hij verkocht als genationaliseerd goed.



**1** Eglise Sainte-Foy  
Kerk Sainte-Foy

Ancienne dépendance de l'Abbaye bénédictine de Gembloux, l'église a été construite dans la première moitié du 18e siècle. Elle possède cependant une tour d'origine romaine, probablement du 11e siècle.

Dezekerk hing vroeger af van de benedictijnse abdij van Gembloux en werd in de eerste helft van de 18e eeuw gebouwd. De toren is wel nog van Romaanse oorsprong, waarschijnlijk uit de 11e eeuw.



**5** Château-ferme de Liroux  
Kasteelhoeve van Liroux

S'élevant sur une ancienne villa existant au 12e siècle, le Château-ferme de Liroux était une propriété de l'abbaye de Gembloux. Ce vaste ensemble du 18e siècle est agencé autour d'une cour rectangulaire et encore en grande partie entourée de douves.

De kasteelhoeve van Liroux is gebouwd op de plaats waar vroeger een villa uit de 12e eeuw stond. De hoeve was eigendom van de abdij van Gembloux. Dit uitgestrekte complex uit de 18e eeuw staat rond een rechthoekige binnenplaats en is nog grotendeels omgeven door een slotgracht.



**3** Réserve naturelle de l'Escaille  
Natuurreservaat l'Escaille

Ce site doit son nom à son sous-sol schisteux qui a fait l'objet d'une extraction « d'écailles » ardoisières. Cette réserve recense un grand nombre d'animaux, dont 200 espèces d'oiseaux, ainsi qu'une riche flore adaptée au sol de calcaire.

Deze site dankt zijn naam aan de schistrijke ondergrond, waar leisteen 'schubben' werden gewonnen. In het natuurreservaat leven heel wat dieren, waaronder 200 vogelsoorten en een rijke flora die zich heeft aangepast aan de kalkbodem.

Als je vertrekt van de kerk van Sauvenière ontdek je een deel van het dorp Sauvenière met de oude Romaanse kerk, de groene velden en het natuurreservaat de l'Escaille.

En partant de l'église de Sauvenière, vous découvrirez une partie de ce petit village avec son ancienne église romane, ses campagnes et la réserve naturelle de l'Escaille.

Op ontdekking door Sauvenière  
À la découverte de Sauvenière

De kerk, de kapellen en de omliggende velden  
Son église, ses chapelles et ses campagnes





### Hébergement

### Accommodatie

- 7** Hôtel des 3 clés  
Chaussée de Namur, 17-5030 Gembloux
- A proximité  
Cense de Baudet - Gîte rural  
Chaussée Romaine, 243  
5030 Gembloux



### Produits locaux et restauration Lokale producten en restauratie

- 8** Try Lam'bar - Produits locaux  
Rue Try Lambor, 66 - Grand-Leez



### Espaces de repos Rustplaatsen



### Parking

### Balisage Opmaak



### Charte du promeneur



Respectons le code de la route  
Respecteer de verkeersregels



Repartons avec nos déchets  
Neem je afval mee



Préserveons la nature  
Bescherm de natuur



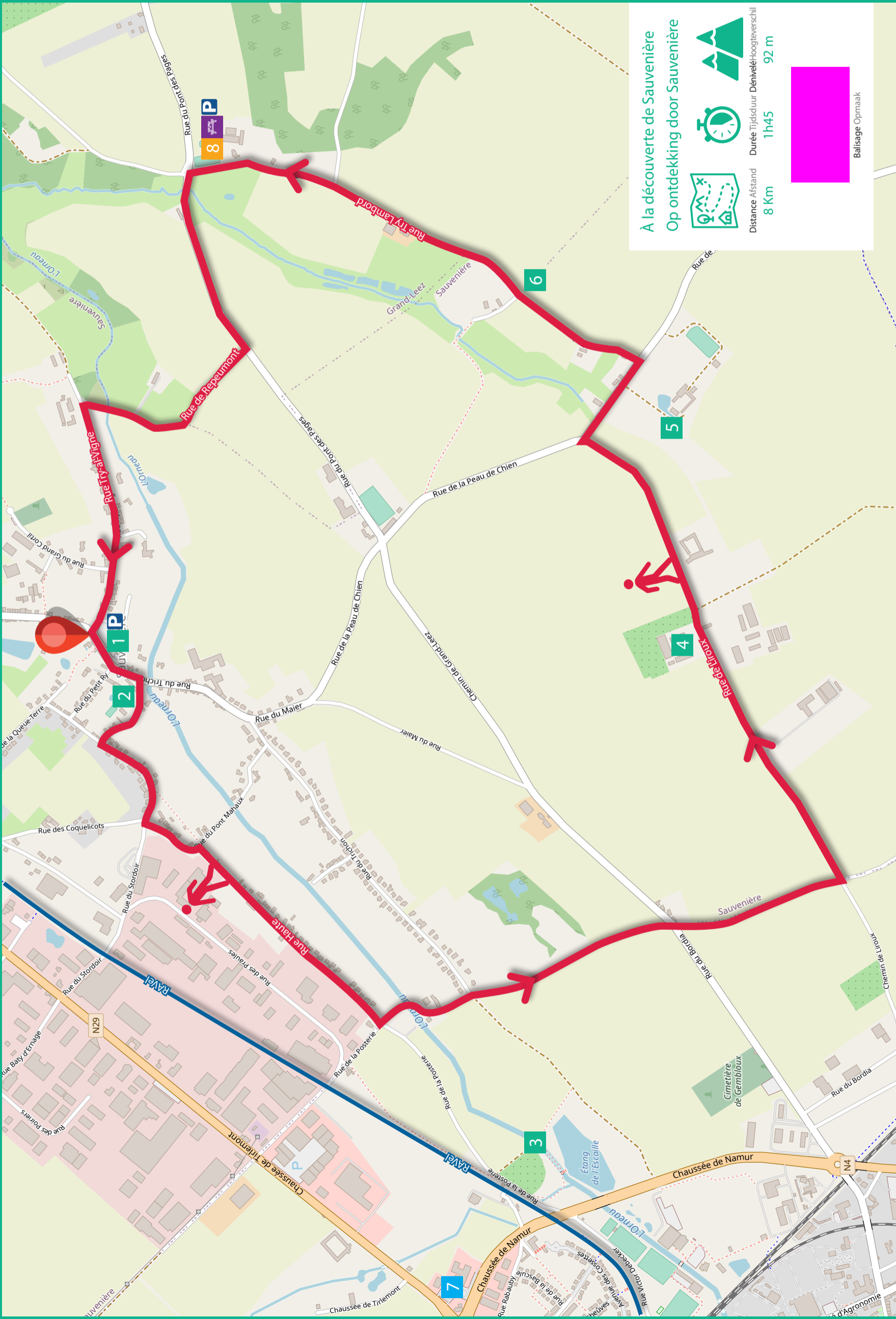
N'allumons pas de feu  
Maak geen vuur



Gardons nos chiens en laisse  
Houd je hond aan de lijn



En période de chasse, renseignons-nous  
Informeer je goed tijdens het jachtseizoen



### À la découverte de Sauvenière Op ontdekking door Sauvenière



Distance Afstand  
8 Km



Durée Tijdsduur  
1h45



Dénivelé-Hoogteverschil  
92 m



Balisage Opmaak

